

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign  
 11) Your Order No. **550003971201**  
 Date **12.04.2018**

19) Shipping type  
 truck collect. load

25) Dispatch Address  
**Magna PT S.p.A.**  
**Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)**

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer **1000911829** 5) Supplier No. **0091024089**  
 LNR **UJ** Packb. **UJ** LKZ **UJ** Z abs **UJ** Sov **UJ** KZA **UJ**

Kbg Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer  
 17) Dispatch place **cHub**

20) Incoterms **2010**  
 Free Carrier  
 21) Packing type **10 PAL**

Destination

3) Delivery note no

2) Receiver note

**27166**

6) Freight  
 Free Unfrank Wagon  
 Fr.Gut Express Post  
 Vehic.foreign Vehic.own

22) Dispatch sign  
 23) Total weight kg  
 gross **1.074,4** net **650,9**

26) Receipt-/unload-point

5868515

4) Dispatchdate  
**10.03.2020**

Creationday  
**09.03.2020**

14) Our Order-No.  
**24307870**

Page 13

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes Qtyty.(fs) +/-	Notes
1	0260.001.060	V03	2510261400 91024089	App elettron controllo;AT	640		
<p><b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b>  <b>ACCETTAZIONE MERCE</b>            Quantità dichiarata: <b>600</b>            Quantità effettiva:            Tipo Imballaggio: <b>20</b>            Quantità Imballi: <b>17-3-20</b>            Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> <b>NO</b>            Data controllo:            Firma: <i>[Signature]</i></p>							

Rotation	42) Entry notes	43) Quantity check	44) Quality check/Testreport	45) Receiver	46) Invoice check
Receiver notes	Date Name bzw Nr				

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		<b>NEMZETKÖZI FUVARLEVEL</b> INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezéssel az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)											
<b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		<b>16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country)</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 2000 2287 TRANSPORT-SPEDYCJA-LOGISTYKA Wólcik Spółka Jawna 39-204 Zyraków 189E NIP: PL 6722386585, Kierowca biuro@alta-trans.pl		RDE 01005 RDE 1788P									
<b>3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country)</b> Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		<b>17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, Country)</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)											
<b>4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date)</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2020.03.10		<b>18 A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései Carrier's reservations and observations</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer											
<b>5 Beigefügte Dokumentok Documents</b> SAP:354764		<b>5 Beigefügte Dokumentok Documents</b> SAP:354764											
<b>Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!</b>													
<b>6 Jár és Nos Kernzeichen und Nummern</b>		<b>7 Darabszám Number of packages</b>		<b>8 Csomagolás módja Method of packing</b>		<b>9 Áru megnevezése Name of the goods</b>		<b>10 Statisztikai szám Statistikal number</b>		<b>11 Bruttó súly(kg) Gross weight in kg</b>		<b>Térfogat (m3) # Volume in m3</b>	
		65		PAL		KFZ-Zubehör				7003			
<b>Oszály Class</b>		<b>Szám Number</b>		<b>Betű Letter</b>		<b>Klasza, Ziffer, Buchstabe</b>				7003		0	
<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities)</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				<b>19 Fizetendő To be paid by</b> Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvevő Consignee Empfänger			
				0									
<b>14 Visszatérítés Reimbursement</b> Rückerstattung				A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen									
<b>15 Fuvardíj-fizelési rendelkezések Direction as to freight payment</b> Bérmentesítve, freight paid, frei Bérmentesítés nélküli, freight to be paid, X				<b>20 Különleges megállapodások Special agreements</b> KÜLÖNLEGES MEGÁLLAPODÁSOK Besondere Vereinbarungen Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA)									
<b>21 Kialakítás helye, időpontja Established in</b> Hatvan 2020.03.10		TRANSPORT-SPEDYCJA-LOGISTYKA		Wólcik Spółka Jawna		39-204 Zyraków 189E		NIP: PL 6722386585, Kierowca		biuro@alta-trans.pl		<b>24 Az áru átvetésének időpontja Goods received Date on</b> Hatvan 2020.03.10 Gut empfangen: Datum am:	
<b>22 A feladó aláírása és pecsétje Signatures and stamp of the sender</b> Wólcik Spółka Jawna 39-204 Zyraków 189E NIP: PL 6722386585, Kierowca biuro@alta-trans.pl		<b>23 A fuvarozó aláírása és pecsétje Signatures and stamp of the carrier</b> TRANSPORT-SPEDYCJA-LOGISTYKA Wólcik Spółka Jawna 39-204 Zyraków 189E NIP: PL 6722386585, Kierowca biuro@alta-trans.pl		RDE01005		RDE1788P		RDE01005		RDE1788P		Az átvevő aláírása és pecsétje Signatures and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers "RISERVA DI QUANTITÀ"	
<b>25 Jármű Vehicle</b>		<b>Rendszám Registration number</b>		<b>Rakomány Useful load</b>									
		RDE01005											
		RDE1788P											

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó (vagy a szállítási vállalkozás) felelősségére